

실명제 사업내역서

사업실명제 등록번호	2020-003	담당부서 작성자	해외사업본부 / 해외사업2팀 담당자 유영주 / 02-6919-7742 / yyj8711@klti.or.kr																																									
정 책 명	한국문학 해외교류 공모사업																																											
사업개요 및 추진경과	<ul style="list-style-type: none">○ 추진배경 : 문학진흥법 제13조 제3항 제4호에 따라 공모사업을 통해 번역원이 주관하는 기획 교류사업 개최 뿐 아니라 현지 수요에 의한 문학행사 지원 병행○ 추진기간 : 2019. 1. ~ 현재○ 총사업비 : 442백만 원(2020년도)○ 주요내용<ul style="list-style-type: none">- 한국문학의 해외 교류를 목적으로 하는 국·내외 문학 행사 및 활동 지원- 한국문학 및 번역에 관련된 국·내외 학술행사 및 활동 지원- 기타 한국문학 세계화와 관련된 국·내외 행사 및 활동 지원○ 추진경과<ul style="list-style-type: none">- 2019.1 ~ 현재: 총 36건 지원																																											
사업수행자 (관련자 및 업무분담 내용)	<ul style="list-style-type: none">○ 최초 입안자 및 최종 결재자<ul style="list-style-type: none">- 최초 입안자 : 언어권 및 출판부 담당 실무자 4~5급 11인 (담당자 명단 하단 표 참조)- 최종 결재자 : 원장 김사인○ 사업 관련자<table><tr><th>구분</th><th>성명</th><th>직급</th><th>수행기간</th><th>담당업무 (업무분담 내용)</th></tr><tr><td>본부장</td><td>고영일</td><td>1급</td><td>2020. 1. 1. ~12. 31.</td><td>해외사업본부 업무 총괄</td></tr><tr><td>팀장</td><td>이윤영</td><td>3급</td><td>2020. 1. 1. ~12. 31.</td><td>해외사업 2팀 업무 총괄</td></tr><tr><td>담당</td><td>백지수</td><td>4급</td><td>2020. 1. 1. ~12. 31.</td><td>영어권, 스웨덴어권 교류</td></tr><tr><td>담당</td><td>염수연</td><td>5급</td><td>2020. 1. 1. ~12. 31.</td><td>영어권 교류</td></tr><tr><td>담당</td><td>하민경</td><td>4급</td><td>2020. 1. 1. ~12. 31.</td><td>프랑스어, 이탈리아어, 터키어권 교류</td></tr><tr><td>담당</td><td>조한밀</td><td>4급</td><td>2020. 1. 1. ~12. 31.</td><td>독일어, 동구어권 교류</td></tr><tr><td>담당</td><td>김다솜</td><td>5급</td><td>2020. 1. 1.</td><td>독일어, 동구어권</td></tr></table>				구분	성명	직급	수행기간	담당업무 (업무분담 내용)	본부장	고영일	1급	2020. 1. 1. ~12. 31.	해외사업본부 업무 총괄	팀장	이윤영	3급	2020. 1. 1. ~12. 31.	해외사업 2팀 업무 총괄	담당	백지수	4급	2020. 1. 1. ~12. 31.	영어권, 스웨덴어권 교류	담당	염수연	5급	2020. 1. 1. ~12. 31.	영어권 교류	담당	하민경	4급	2020. 1. 1. ~12. 31.	프랑스어, 이탈리아어, 터키어권 교류	담당	조한밀	4급	2020. 1. 1. ~12. 31.	독일어, 동구어권 교류	담당	김다솜	5급	2020. 1. 1.	독일어, 동구어권
구분	성명	직급	수행기간	담당업무 (업무분담 내용)																																								
본부장	고영일	1급	2020. 1. 1. ~12. 31.	해외사업본부 업무 총괄																																								
팀장	이윤영	3급	2020. 1. 1. ~12. 31.	해외사업 2팀 업무 총괄																																								
담당	백지수	4급	2020. 1. 1. ~12. 31.	영어권, 스웨덴어권 교류																																								
담당	염수연	5급	2020. 1. 1. ~12. 31.	영어권 교류																																								
담당	하민경	4급	2020. 1. 1. ~12. 31.	프랑스어, 이탈리아어, 터키어권 교류																																								
담당	조한밀	4급	2020. 1. 1. ~12. 31.	독일어, 동구어권 교류																																								
담당	김다솜	5급	2020. 1. 1.	독일어, 동구어권																																								

				~12. 31.	교류
	담당	신민경	5급	2020. 1. 1. ~12. 31.	스페인어, 포르투갈어권 교류
	담당	최성희	5급	2020. 1. 1. ~12. 31.	스페인어권, 북구어권 교류
	담당	최후희	5급	2020. 1. 1. ~12. 31.	러시아어, 중앙아시아어권 교류
	담당	유영주	5급	2020. 1. 1. ~12. 31.	중국어, 몽골어권 교류
	담당	이선행	4급	2020. 1. 1. ~12. 31.	일본어권 교류
	담당	이정주	5급	2020. 1. 1. ~12. 31.	아랍어, 동남아시아권 교류
다른기관 또는 민간인 관련자	○ 문화체육관광부 예술정책과 - 담당자: 김경훈 주무관 ○ 해외 유관기관 - 해외 출판사, 해외 한국학대학, 해외문학축제 기획위원회 등 행사 주관단체 및 개인				
	추진실적	○ 2019.1 ~ 현재: 총 36건 지원			
연번		국가	도시	행사명	기간
1		일본	도쿄	일본 K-book 독서 가이드북 지원	1. ~ 12.
2		프랑스	앙굴렘/파 리/보르도	프랑스 앙굴렘 만화축제 작가파견	1. 24. ~ 2. 2.
3		독일	프랑크 푸르트	프랑크푸르트 리트프롬 문학축제	1. 25. ~ 26.
4		중국	길림	문예지 <작가> 연재 지원	6. ~ 12.
5		미국	샌프란 시스코/ 시카고 /뉴욕	『죽음의 자서전』 영문 판 미국 마케팅 투어	2. 9. ~ 17.
6		이집트	카이로	카이로 문학축제	2. 15. ~ 23.
7		일본	도쿄	『82년생 김지영』 출간 기념 작가초청 행사	2. 18. ~ 21.
8		호주	애들레이드 시드니	호주 애들레이드 작가축제 및 뉴사우스웨일스대학교 한국문학행사	3. 5. ~ 10.

	9	프랑스	파리/ 보르도	파리국제도서전 한국문학행사	3. 12. ~ 17.
	10	미국	포틀랜드	AWP 컨퍼런스	3. 27. ~ 4. 1.
	11	미국	버클리	UC 버클리 국제 한국문학 컨퍼런스	4. 26. ~ 27.
	12	아제르 바이잔		『엄마를 부탁해』 출간 기념 SNS 프로모션 이벤트	5. 1. ~ 31.
	13	독일	취리히	『그대의 차가운 손』 출간 기념행사	5. 13.
	14	프랑스	파리	한국문학 번역총서 <센느 코레엔느> 15주년 기념행사	6. 6. / 6. 12.
	15	요르단	암만	요르단 대학교 한국어 학과 한국 단편소설 아 랍어 번역대회	6. 20. ~ 7. 20.
	16	일본		일본어권 <서울국제 도서전 편집자 초청 프로그램>	6. 20. ~ 21.
	17	일본	도쿄	『바깥은 여름』 일본 출간기념 작가행사	7. 24. ~ 30.
	18	일본	도쿄	『저녁의 구애』 일본 출간기념 작가행사	8. 3. ~ 6.
	19	프랑스	파리/ 비바레 쉬르리농	프랑스 전원속의 시 축 제(나무 아래 낭독회) 한국 주빈국 행사	8. 19. ~ 26.
	20	러시아	모스크바	『7년의 밤』러시아 출간 기념 작가행사	9. 8. ~ 12.
	21	독일	베를린	베를린 문학축제	9. 11. ~ 21.
	22	영국	런던	런던대 SOAS 번역 심포지엄 번역가 파견	9. 12. ~ 13.
	23	프랑스	파리/엑상 프로방스/ 무안 사르투	『표백』 출간기념 행사	10. 2. ~ 8.
	24	일본	도쿄	『참담한 빛』 일본 출간기념 작가행사	10. 4. ~ 6.
	25	한국	대구	한일시인교류회 지원	10. 18.
	26	미국	텍사스/뉴 욕/ 워싱	정영문 소설가 미국-캐 나다 프로모션 투어	10. 23. ~ 11. 15.

		턴/뉴멕시코/캘리포니아		
27	캐나다	토론토	토론토 국제 작가축제	10. 24. ~ 11. 3.
28	미국	워싱턴	제27회 한무숙 콜로키움 개최 지원	11. 2.
29	프랑스	몽펠리에	제5회 코레디씨 페스티벌(Festival Corée d'Ici)	11. 5. ~ 23.
30	미국	뉴욕	이소영 번역가 ALTA 컨퍼런스 파견	11. 7. ~ 10.
31	일본	후쿠오카	『네 이웃의 식탁』 일본 출간기념 작가행사 지원	11. 15. ~ 17.
32	오스트리아	빈	에리히 프리드 데이즈 국제문학축제	11. 26. ~ 12. 1.
33	한국	청송	제3회 한중시인회의	11. 30. ~ 12. 4.
34	미국		『나b책』 온라인 프로모션	11. ~ 2020. 2.
35	아르헨티나	부에노스아이레스	아르헨티나 한국 문학 행사 및 『한국 최초의 페미니스트 작가들』 출판기념회	12. 9. ~ 13.
36	체코		문예지 <PLAV> 한국호 출간 및 출간기념행사	2019. 12. ~ 2020. 4.